

**ELŐADÓ: Botosné Olasz Zsuzsanna**  
**HATÁROZATSZÁM: 04.2/2266-4/2014**  
**OLDALAK SZÁMA: 5**  
**MELLÉKLET: *Forgalomba hozatali és felhasználási engedélyokirat***

**TÁRGY: *BIOPAKK földek* forgalomba hozatali és felhasználási engedélye**

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a ***Biorg Tőzefeldolgozó és Kertészeti termékeket Előállító és Forgalmazó Kft. (1113 Budapest, Karolina út 16.)*** ügyfél által, a ***BIOPAKK földek*** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

## H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság a ***BIOPAKK földek*** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét az alábbiak szerint adja ki:

- 1. A készítmények kereskedelmi neve:** ***BIOPAKK virágföld***  
***BIOPAKK muskátliföld***  
***BIOPAKK rododendronföld***  
***BIOPAKK díszcserjeföld***  
***BIOPAKK palánta és ültetőföld***  
***BIORG virágföld***  
***BIORG muskátliföld***  
***BIORG palánta és ültetőföld***
  - 2. A készítmények típusa:** termesztő közeg
  - 3. Gyártó:** ***Biorg Tőzefeldolgozó és Kertészeti termékeket Előállító és Forgalmazó Kft.***  
1113 Budapest, Karolina út 16.  
statisztikai számjel: 12524482-5121-113-07
- Gyártás helyszíne:** 8111 Seregélyes Dinnyési út 187/7.
- Engedélyes:** ***Biorg Tőzefeldolgozó és Kertészeti termékeket Előállító és Forgalmazó Kft.***  
1113 Budapest, Karolina út 16.  
statisztikai számjel: 12524482-5121-113-07

### **4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:**

**Alapanyagok:** Ósi tőzeg, Biopakk komposztált marhatrágya, Vázsonyi alginit, Ukrán fehér tőzeg, kókuszrost

**Előírt minőségi feltételek**

küllem: sötétbarna színű, szagtalan, növényi rostokat is tartalmazó, morzsalékos szerkezetű anyag		
térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,8
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	50,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	60,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		6,6 ± 0,5
összes vízben oldható sótartalom	legfeljebb	2,0
szemcse méret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,1
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,5
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,3
As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	15,0
Cd tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	5,0

**5. Felhasználható:**

**BIOPAKK virágföld:** minden virágzó növény, egynyári virágok, fás és lágyszárú növények ültető közegeként.

**BIOPAKK muskátliföld:** muskátlik termesztő közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK rododendronföld:** rododendronok beültetésére termesztő közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK díszcserjeföld:** minden díszcserje és egyéb fásszárú növények ültető közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK palánta és ültetőföld:** dísznövények és zöldségnövények palántázó közegeként. A termesztő közeget palántázás előtt célszerű starter műtrágyákkal dúsítani.

**BIORG virágföld:** minden virágzó növény, egynyári virágok, fás és lágyszárú növények ültető közegeként.

**BIORG muskátliföld:** muskátlik termesztő közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIORG palánta és ültetőföld:** dísznövények és zöldségnövények palántázó közegeként. A termesztő közeget palántázás előtt célszerű starter műtrágyákkal dúsítani.

## 6. Veszélyesség, munkaegészségügyi óvórendszabályok

### 6.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjelek, R-, S- és különleges S- mondatok a 67/548 EGK és 1999/45/EK irányelvek alapján

6.1.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjel: nem jelölésköteles

6.1.2. A veszélyes anyagok kockázataira utaló R mondatok: -

6.1.3. A veszélyes anyagok biztonságos használatára utaló S mondatok:

S 2	Gyermekek kezébe nem kerülhet.
S 13	Élelmiszertől, italtól és állati takarmánytól távol tartandó.
S 36/37	Megfelelő védőruházatot és védőkesztyűt kell viselni.

#### 6.1.4. Védőfelszerelés előkészítőknél és felhasználóknál:

Védőruha, védőkesztyű, védőlábbeli, lakossági (esetenkénti) kis mennyiségű felhasználás esetén védőkesztyű.

### 6.2. Veszélyességi besorolás, veszélyjelek, H- és P- mondatok az 1272/2008/EK rendelet alapján

6.2.1. Veszélyt jelző piktogram -

6.2.2. Figyelmeztetés: -

6.2.3. Veszélyességi osztály: -

6.2.4. Figyelmeztető H-mondatok:-

6.2.5. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:

P102	Gyermektől elzárva tartandó.
P264	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
P270	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
P280	Védőkesztyű/védőruha használata kötelező
P302 + P352	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő szappanos vízzel.

6.3. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

#### 6.4. Munkaegészségügyi előírások:

A készítménnyel végzett munka során figyelembe kell venni a mindenkor érvényes munkaegészségügyi előírásokat. Szembe, szájba és sérült bőrfelületre való jutását kerülni kell. Munka végeztével kézmosás, alapos tisztálkodás, zuhanyozás és ruhaváltás szükséges. Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani.

#### 6.5. Elsősegély nyújtási eljárás:

Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

**7. Környezetvédelmi előírások:**

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

**8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás:** nem tűzveszélyes „E” tűzveszélyességi osztály.

**9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság**

**9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok:** 1-2-3-5-10-20-40-50 literes polietilén zacskó illetve zsák, ömlesztve

**9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1.,2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

*A címkén a 6.1. és 6.2. pontok szerinti besorolások közül csak az egyiket lehet feltüntetni!  
2015. június 1. után a címkén csak a 6.2. pont szerinti besorolás tüntethető fel!*

**9.3. Tárolási körülmények:** száraz, hűvös, de fagymentes, fedett helyen

**9.4. Eltarthatóság ideje:** eredeti, zárt csomagolásban, ömlesztve fóliatakarással, korlátlan ideig

**10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám:** 270300

**11. Egyéb előírások:**

A készítmények nem tartalmazhatnak csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

**12. Az engedély érvényessége:** 2024. szeptember 24.

Az engedélyezési eljárás díja 350.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs. A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságtól a határozatot hozó Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal elleni kereset indításával. A keresetlevelet a felülvizsgálni kért határozat közlésétől számított harminc napon belül, az engedélyező hatóságnál, 3 példányban kell benyújtani, vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

**INDOKOLÁS**

A határozat indokolás része nem nyilvános.

**Budapest, 2014. szeptember 24.**

**dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár



## Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal

Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2960

E-mail: [nti@nebih.gov.hu](mailto:nti@nebih.gov.hu)

[www.nebih.gov.hu](http://www.nebih.gov.hu)

### BIOPAKK FÖLDEK FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRATA

1. A készítmények kereskedelmi neve: **BIOPAKK virágföld**  
**BIOPAKK muskátliföld**  
**BIOPAKK rododendronföld**  
**BIOPAKK díszcserjeföld**  
**BIOPAKK palánta és ültetőföld**  
**BIORG virágföld**  
**BIORG muskátliföld**  
**BIORG palánta és ültetőföld**

2. A készítmények típusa: természetű közeg

3. Gyártó: **Biorg Tőzefeldolgozó és Kertészeti termékeket Előállító és Forgalmazó Kft.**  
1113 Budapest, Karolina út 16.  
statisztikai számjel: 12524482-5121-113-07

Gyártás helyszíne: 8111 Seregélyes Dinnyési út 187/7.

Engedélyes: **Biorg Tőzefeldolgozó és Kertészeti termékeket Előállító és Forgalmazó Kft.**  
1113 Budapest, Karolina út 16.  
statisztikai számjel: 12524482-5121-113-07

#### 4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

**Alapanyagok:** Ősi tőzeg, Biopakk komposztált marhatrágya, Vázsonyi alginit, Ukrán fehér tőzeg, kókuszrost

#### Előírt minőségi feltételek

küllem: sötétbarna színű, szagtalan, növényi rostokat is tartalmazó, morzsalékos szerkezetű anyag

térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,8
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	50,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	60,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		6,6 ± 0,5
összes vízben oldható só tartalom	legfeljebb	2,0
szemcse méret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,1
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,5

Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,3
As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	15,0
Cd tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg)sz.a.	legfeljebb	5,0

## 5. Felhasználható:

**BIOPAKK virágföld:** minden virágzó növény, egynyári virágok, fás és lágyszárú növények ültető közegeként.

**BIOPAKK muskátliföld:** muskátlik termesztő közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK rododendronföld:** rododendronok beültetésére termesztő közegként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK díszcserjeföld:** minden díszcserje és egyéb fásszárú növények ültető közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIOPAKK palánta és ültetőföld:** dísznövények és zöldségnövények palántázó közegeként. A termesztő közeget palántázás előtt célszerű starter műtrágyákkal dúsítani.

**BIORG virágföld:** minden virágzó növény, egynyári virágok, fás és lágyszárú növények ültető közegeként.

**BIORG muskátliföld:** muskátlik termesztő közegeként. A beültetést követően egy hónappal célszerű a tápoldatozást megkezdeni.

**BIORG palánta és ültetőföld:** dísznövények és zöldségnövények palántázó közegeként. A termesztő közeget palántázás előtt célszerű starter műtrágyákkal dúsítani.

## 6. Veszélyesség, munkaegészségügyi óvórendszabályok

### 6.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjelek, R-, S- és különleges S- mondatok a 67/548 EGK és 1999/45/EK irányelvek alapján

6.1.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjel: nem jelölésköteles

6.1.2. A veszélyes anyagok kockázataira utaló R mondatok: -

6.1.3. A veszélyes anyagok biztonságos használatára utaló S mondatok:

S 2	Gyermekek kezébe nem kerülhet.
S 13	Élelmiszertől, italtól és állati takarmánytól távol tartandó.
S 36/37	Megfelelő védőruházatot és védőkesztyűt kell viselni.

#### **6. 1. 4. Védőfelszerelés előkészítőknak és felhasználóknak:**

Védőruha, védőkesztyű, védőlábbeli, lakossági (esetenkénti) kis mennyiségű felhasználás esetén védőkesztyű.

#### **6.2. Veszélyességi besorolás, veszélyjelek, H- és P- mondatok az 1272/2008/EK rendelet alapján**

##### **6.2.1. Veszélyt jelző piktogram -**

##### **6.2.2. Figyelmeztetés: -**

##### **6.2.3. Veszélyességi osztály: -**

##### **6.2.4. Figyelmeztető H-mondatok:-**

##### **6.2.5. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:**

<b>P102</b>	Gyermeektől elzárva tartandó.
<b>P264</b>	A használatot követően a kezet alaposan meg kell mosni.
<b>P270</b>	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
<b>P280</b>	Védőkesztyű/védőruha használata kötelező
<b>P302 + P352</b>	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő szappanos vízzel.

#### **6.3. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap**

#### **6.4. Munkaegészségügyi előírások:**

A készítménnyel végzett munka során figyelembe kell venni a mindenkor érvényes munkaegészségügyi előírásokat. Szembe, szájba és sérült bőrfelületre való jutását kerülni kell. Munka végeztével kézmosás, alapos tisztálkodás, zuhanyozás és ruhaváltás szükséges. Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani.

#### **6.5. Elsősegély nyújtási eljárás:**

Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

#### **7. Környezetvédelmi előírások:**

Tilos a készítményt, fel nem használt maradványát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

#### **8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem tűzveszélyes „E” tűzveszélyességi osztály.**



## **9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság**

**9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok:** 1-2-3-5-10-20-40-50 literes polietilén zacskó illetve zsák, ömlesztve

**9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

*A címkén a 6.1. és 6.2. pontok szerinti besorolások közül csak az egyiket lehet feltüntetni!  
2015. június 1. után a címkén csak a 6.2. pont szerinti besorolás tüntethető fel!*

**9.3. Tárolási körülmények:** száraz, hűvös, de fagymentes, fedett helyen

**9.4. Eltarthatóság ideje:** eredeti, zárt csomagolásban, ömlesztve fóliatakarással, korlátlan ideig

**10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám:** 270300

**11. Egyéb előírások:**

A készítmények nem tartalmazhatnak csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

**12. Az engedély érvényessége:** 2024. szeptember 24.

**Budapest, 2014. szeptember 24.**

**dr. Oravecz Márton**  
elnök  
nevében és megbízásából

**Jordán László**  
igazgató

*P.H.*